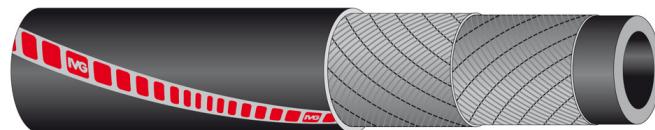




code	inside diameter	outside diameter	working pressure	burst pressure	weight nominal	length max
	mm inch	mm inch	bar psi	bar psi	kg/m lbs/ft	m ft
1436430	13 1/2	25 0,99	10 150	40 600	0,36 0,24	60 200
1418890	16 5/8	28 1,10	10 150	40 600	0,43 0,29	60 200
1415271	19 3/4	31 1,22	10 150	40 600	0,49 0,33	60 200
1430165	25 1	37 1,46	10 150	40 600	0,60 0,40	60 200



IT

Tubo per sabbiatura con ghiaccio secco

Applicazione: tubo cord per mandata di ghiaccio secco, utilizzato per particolari operazioni di sabbiatura e di pulizia in specifici settori industriali. Trova particolare impiego nelle applicazioni in cui è necessario contenere la formazione di polveri.

Temperatura: da -55° a +130°C.

Costruzione

Sottostrato: nero, liscio, in gomma sintetica antistatica con alta resistenza all'abrasione.

Rinforzo: tessuti sintetici ad alta resistenza.

Copertura: nera, liscia (ad impressione tela), in gomma sintetica antistatica e resistente all'abrasione, all'ozone e agli agenti atmosferici.

Marcatura: transfer di colore rosso/argento "IVG Abr (logo applicazione)...".

Disponibili a richiesta: 1.Diametri diversi 2.Pressioni di esercizio diverse.

EN

Sand blast with dry ice hose

Application: softwall hose for dry ice, used for particular sand blasting and cleaning services in specific industrial sectors. It is ideal for applications where the dust must remain contained.

Temperature: from -55°C (-67°F) to +130°C (+266°F).

Construction

Tube: black, smooth, antistatic synthetic rubber with excellent abrasion resistance.

Reinforcement: high strength synthetic cord.

Cover: black, smooth (wrapped finish), antistatic synthetic rubber which is abrasion, weathering and ozone resistant.

Branding: continuous red/silver stripe "IVG Abr (family logo)...".

Also available upon request: 1.Different diameters 2.Different working pressures.

FR

Tuyau de projection de pellets de CO₂

Applications: tuyau nappé textile pour la projection de pellets de CO₂, utilisé pour des opérations particulières et pour le nettoyages dans des secteurs industriels spécifiques partout où la formation de poussières est exclue.

Gamme de températures: de -55°C à +130°C.

Construction

Tube: caoutchouc synthétique noir lisse antistatique et très résistant à l'abrasion.

Armature: nappes synthétiques très résistantes.

Revêtement: caoutchouc synthétique noir lisse (aspect bandelé) antistatique et résistant à l'abrasion, à l'ozone et aux agents atmosphériques.

Marquage: bande transfert de couleur rouge/argent "IVG Abr (logotype application)...".

Disponibles sur demande: 1.Autres diamètres 2.Autres pressions de service.

DE

Trockeneisstrahlschlauch

Verwendung: Druckschlauch zur Förderung von Trockeneis, eingesetzt für besondere Strahl- und Reinigungsarbeiten in spezifischen Industriebereichen. Besonders geeignet bei Arbeiten, wo die Staubbildung begrenzt werden muss.

Temperaturbereich: -55°C bis +130°C.

Aufbau

Seele: synthetischer Gummi, schwarz, glatt, antistatisch und sehr abriebsbeständig.

Einlagen: hochzähes synthetisches Cordgewebe.

Decke: synthetischer Gummi, schwarz, glatt (stoffgemustert), antistatisch, abriebs-, ozon- und witterungsbeständig.

Kennzeichnung: Transferstreifen rot/silber "IVG Abr (Logo Produktfamilie)...".

Außerdem lieferbar auf Anfrage: 1.Andere Abmessungen 2.Andere Betriebsdrücke.



Above technical data are referring to applications at room temperature (+20°C).

IVG Colbachini is not liable for the use that differs from what is confirmed in their catalogues, product sheets, offers, order confirmations and contained recommendations. For a correct use refer to "Recommendations for the selection, storage, use and maintenance of rubber hoses" by Assogomma, available on www.ivgspa.it.

With the aim to improve the product, IVG reserves the right to modify the hose specifications without giving any prior notice.

MC

INFORMAZIONI PER LA SICUREZZA – RESPONSABILITÀ DELL'UTENTE

I tubi in gomma hanno una durata che varia soprattutto in base all'utilizzo a cui sono destinati. Le apparecchiature e i sistemi in cui il tubo viene installato devono essere progettate in modo sicuro. In funzione della varietà degli impieghi a cui il tubo può essere destinato, IVG Colbachini SpA non garantisce il corretto funzionamento del prodotto per tutte le situazioni in quanto l'analisi degli aspetti tecnici relativi a impieghi molto particolari è compito dell'utilizzatore al momento di scegliere il prodotto più adatto alle proprie esigenze. Dunque, in relazione alla varietà delle condizioni operative e delle applicazioni per le quali i prodotti IVG possono essere acquistati, l'utilizzatore è il solo responsabile per la scelta finale del prodotto idoneo a garantire i requisiti prestazionali e di sicurezza richiesti dall'applicazione.

Le informazioni e i dati tecnici contenute nelle schede prodotto devono essere analizzate da utenti con competenze tecniche adeguate.

IVG Colbachini non è responsabile per un uso diverso, da parte dell'utilizzatore finale, da quello confermato nei propri cataloghi, schede prodotto, offerte, conferme d'ordine ed eventuali raccomandazioni indicate.

Una scelta inappropriata del prodotto o la mancata osservanza delle procedure per l'installazione, l'uso, manutenzione e lo stoccaggio dei tubi può comportare la rottura del tubo e causare danni a cose e/o lesioni gravi a persone.

Per la scelta ed un uso corretto dei prodotti IVG fare riferimento anche al documento "Raccomandazioni per la scelta, lo stoccaggio, l'uso e manutenzione dei tubi flessibili in gomma" fornite da Assogomma e disponibili su www.ivgspa.it. Tali raccomandazioni sono in accordo alla norma internazionale ISO 8331, "Tubi in gomma e plastica e tubi raccordati – Linee guida per la scelta, stoccaggio, uso e manutenzione".

Per motivi di sicurezza non va mai superata la pressione di esercizio indicata nella scheda tecnica del prodotto.

Per impieghi specifici dei tubi in gomma si rimanda alle prescrizioni di legge o alle specifiche normative di rispondenza; in aggiunta sono disponibili ulteriori raccomandazioni per impieghi particolarmente critici. Per informazioni in merito, contattare il Servizio Marketing (marketing@ivgspa.it).

SAFETY INFORMATION – USER RESPONSIBILITIES

The service life of rubber hoses mainly depends on the dedicated use. Equipment and systems where the hose is installed must be designed safely. Since our hose can be designed for different applications, IVG Colbachini SpA cannot guarantee the proper functioning of the product for all situations. The analysis of the technical aspects related to specific uses must be performed by the users when choosing the product that meets their requirements. So, in relation to the variety of operating conditions and applications of the IVG hose, the user is solely responsible for the final choice of the product deemed suitable to satisfy the performance and safety requirements called for the application.

The information and technical data shown in the product data sheets must be examined by users with appropriate technical skills.

IVG Colbachini is not responsible for other uses, identified by the end user, that are different from the one shown in its catalogues, product sheets, offers, order confirmations and any recommendations attached.

An inappropriate choice of the product or a failure to follow the procedures of installation, use, maintenance and storage of the hoses may lead to a hose break and cause material damage and/or serious injury to people. For the selection and proper use of the IVG products you can also refer to the document "Recommendations for selection, storage, use and maintenance of rubber hoses" provided by Assogomma and available on www.ivgspa.it. These recommendations are according to the international standard ISO 8331, "Plastic and rubber hoses and hose assemblies - Guidelines for selection, storage, use and maintenance."

For safety reasons, never exceed the working pressure indicated in the product data sheet.

For specific applications of rubber hoses, please refer to the legal requirements or specific standards; moreover additional recommendations for particularly critical applications are available.

For further information, contact the Marketing department (marketing@ivgspa.it).